



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

---

Wrocław, dnia 15 stycznia 2026 r.

Poz. 229

### **POROZUMIENIE MIĘDZYGMINNE**

**zawarte w dniu wskazanym w § 16 ust. 3**

**w sprawie powierzenia Gminie Polkowice części zadań Gminy Lubin z zakresu organizacji publicznego transportu zbiorowego**

Na podstawie art. 74 w związku z art. 7 ust. 1 pkt 4 i art. 18 ust. 2 pkt 12 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r. poz. 1153) oraz art. 4 ust. 1 pkt 3 i art. 7 ust. 1 pkt 1 lit. b ustawy z dnia 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym (Dz. U. z 2025 r. poz. 285), uchwały X/117/2019 Rady Gminy Lubin z dnia 8 sierpnia 2019 r., w sprawie wyrażenia zgody na przekazanie części zadania z zakresu publicznego transportu zbiorowego i zawarcia porozumienia oraz uchwały nr XII/126/19 Rady Miejskiej w Polkowicach z dnia 27 sierpnia 2019 r., w sprawie powierzenia Gminie Polkowice części zadań Gminy Lubin z zakresu organizacji publicznego transportu zbiorowego zostaje zawarte Porozumienie międzygminne zwane dalej „Porozumieniem” pomiędzy:

**Gminą Polkowice** – Urzędem Gminy Polkowice, NIP 692-22-53-936, REGON: 390647618

z siedzibą w Polkowicach, ul. Rynek 1, 59-100 Polkowice,

w imieniu której działają:

Sebastian Sypko – Zastępca Burmistrza ds. Gospodarczych,  
przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy – Agnieszki Opalach,  
zwaną dalej „Gminą Polkowice”

a

**Gminą Lubin** - Urzędem Gminy Lubin, NIP: 692-22-56-461, REGON: 390647541

z siedzibą w Lubinie ul. Księcia Ludwika I 3, 59-300 Lubin,

w imieniu której działają:

Norbert Grabowski – Wójt Gminy Lubin,  
przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy – Marzeny Kosydor,  
zwaną dalej „Gminą Lubin”

zwanymi dalej Stronami Porozumienia,

o następującej treści:

**§ 1.** Przedmiotem Porozumienia jest powierzenie Gminie Polkowice przez Gminę Lubin realizacji części zadania własnego w zakresie organizacji publicznego transportu zbiorowego na linii komunikacyjnej: Polkowice – Szklary Górne, której przebieg oraz długość określono w załączniku nr 1 do Porozumienia w ramach gminnych przewozów pasażerskich.

**§ 2.** Strony Porozumienia ustalają, że:

- 1) organizatorem publicznego transportu zbiorowego na obszarze Gminy Lubin na linii o której mowa w § 1, będzie Gmina Polkowice, z zastrzeżeniem § 3 i § 4 Porozumienia;
- 2) operatorem publicznego transportu zbiorowego na obszarze Gminy Lubin na linii o której mowa w § 1 będzie Zakład Komunikacji Miejskiej w Polkowicach;
- 3) na liniach komunikacyjnych obsługiwanych przez Zakład Komunikacji Miejskiej w Polkowicach obowiązuje „Regulamin przewozu osób publicznym transportem zbiorowym” przyjęty Zarządzeniem nr 708/25 Burmistrza Polkowic z dnia 13 listopada 2025 r. w sprawie ustalenia Regulaminu przewozu osób publicznym transportem zbiorowym.

**§ 3. 1.** Wnoszone przez Strony Porozumienia zmiany przebiegu i długości linii komunikacyjnej, ilości kursów, usytuowania przystanków wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności i będą wprowadzane w formie aneksu.

2. Zmiany rozkładów jazdy, polegające na zmianie godzin odjazdów, a nie powodujących zmiany liczby kursów wymagają pisemnego uzgodnienia pomiędzy Stronami Porozumienia.

**§ 4. 1.** Gmina Lubin w zakresie partycypacji w kosztach powierzonego zadania o którym mowa w § 1 oraz w zakresie dotyczącym swojego obszaru zobowiązuje się do:

- 1) utrzymania przystanku autobusowego w Szklarach Górnych cmentarz - pętla 02 oraz pętli autobusowej w Szklarach Górnych wraz z wiatą przystankową i gablotą na rozkłady jazdy;
- 2) odśnieżania oraz utrzymania właściwego stanu nawierzchni dróg gminnych, na trasie linii objętej Porozumieniem, na terenie Gminy Lubin;
- 3) wyraża zgodę na bezpłatne korzystanie przez Operatora z przystanku komunikacyjnego, którego jest właścicielem lub zarządzającym, o którym mowa w pkt 1;
- 4) niezwłocznego informowania o wszelkich okolicznościach i zdarzeniach mających wpływ na prawidłową realizację zadania, w szczególności o remontach, zamkniętych drogach, blokadach dróg itp. Powiadomienia sporządzane będą na piśmie i dostarczane Gminie Polkowice do siedziby urzędu lub drogą elektroniczną na adres email: kancelaria@gmina.polkowice.pl;
- 5) informowania Gminy Polkowice o zmianach rozkładów jazdy linii nr 1 Lubińskich Przewozów Pasażerskich w dni robocze i roboczo-szkolne.

2. Gmina Lubin nie będzie ponosić innych kosztów niż wymienione w ust. 1.

**§ 5.** Gmina Polkowice jako Organizator publicznego transportu zbiorowego zobowiązuje się do:

- 1) zapewnienia regularnego i zgodnego z ustalonym rozkładem jazdy przewozu pasażerów;
- 2) zorganizowania obsługi linii komunikacyjnych przez tabor sprawny technicznie, właściwie oznakowany i czysty;
- 3) opracowywania rozkładów jazdy i uzgadniania ich z Gminą Lubin;
- 4) wywieszania, aktualizacji i uzupełniania uszkodzonych rozkładów jazdy na przystankach komunikacyjnych.

**§ 6. 1.** Gmina Polkowice nie ponosi odpowiedzialności za zmianę tras i niewykonanie kursów spowodowane brakiem przejezdności dróg oraz szczególnie niekorzystnymi warunkami atmosferycznymi.

2. W wypadkach uzasadnionych szczególnymi okolicznościami, np. niekorzystne warunki atmosferyczne, awarie, strajki, blokady dróg, powódź, awarie itp. z przyczyn niezależnych od Stron Porozumienia, Organizator może wprowadzić czasowe zmiany w rozkładach jazdy i lokalizacji przystanków, bisować kursy, wykonywać kursy awaryjne, jak również wstrzymać w całości albo w części realizację zadania objętego porozumieniem bez konieczności uzyskania zgody Gminy Lubin. Powiadomienie o tym fakcie zostanie sporządzone na piśmie i dostarczane do siedziby Gminy Lubin lub przesłane drogą elektroniczną na adres: kancelaria@ug.lubin.pl.

§ 7. 1. Porozumienie zawiera się na okres od 1 stycznia 2026 r. do 31 stycznia 2027 r.

2. Powierzone zadanie, o którym mowa w §1, realizowane będzie od dnia 1 stycznia 2026 r. do dnia 31 grudnia 2026 r.

§ 8. 1. Wysokość wydatków związanych z realizacją zadania ponoszonych przez Gminę Polkowice ustala się w łącznej kwocie w wysokości 1 326 800,33 zł (słownie: milion trzysta dwadzieścia sześć tysięcy osiemset złotych 33/100).

2. Realizacja Porozumienia odbywać się będzie pod warunkiem posiadania środków finansowych na ten cel w budżecie Gminy Polkowice na rok 2026. W przypadku braku zabezpieczonych środków finansowych Porozumienie wygasa bez roszczeń odszkodowawczych Stron.

§ 9. Kwota, o której mowa w § 8 ust. 1 będzie podlegać korekcie w przypadkach:

- 1) niezależnych od Organizatora przewozów zmian przepisów (np. podatkowych), wzrostu cen usług, materiałów niezbędnych do realizacji przewozów (np. paliwa) i innych parametrów mających wpływ na kształtowanie się stawki wozokilometra, którego to wzrostu nie można było przewidzieć;
- 2) zmian, o których mową w § 3 ust. 1 niniejszego Porozumienia;
- 3) okresowej aktualizacji stawki za wozokilometr, wynikającej z weryfikacji i analizy rzeczywistych kosztów i przychodów Operatora.

§ 10. Każda ze Stron może z co najmniej miesięcznym wyprzedzeniem wystąpić z wnioskiem o czasowe zawieszenie funkcjonowania linii lub kursu objętych porozumieniem. Taka sytuacja będzie powodować proporcjonalne pomniejszenie wydatków Gminy Polkowice z tytułu finansowania zawieszonych linii lub kursu.

§ 11. Każda ze Stron Porozumienia ma prawo do rozwiązania niniejszego Porozumienia za uprzednim miesięcznym okresem wypowiedzenia w formie pisemnej, ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego.

§ 12. 1. Strony nie dopuszczają formy dokumentowej o której mowa w art. 77<sup>2</sup> k.c. dla jakichkolwiek oświadczeń woli składanych sobie wzajemnie, czyniąc formę pisemną pod rygorem nieważności formą wyłączną, o ile postanowienia niniejszego Porozumienia nie stanowią inaczej.

2. Zmiany Porozumienia wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 13. Wszelkie sprawy, jakie mogą wynikać w związku z realizacją niniejszego Porozumienia rozstrzygane będą przez sąd właściwy ze względu na Gminę Polkowice.

§ 14. W sprawach nieuregulowanych niniejszym Porozumieniem mają zastosowanie przepisy Kodeksu cywilnego, ustawy o finansach publicznych, ustawy o publicznym transporcie zbiorowym, ustawy Prawo przewozowe.

§ 15. 1. Wszelkie dane osobowe pozyskane przez Administratora w związku z niniejszym porozumieniem będą przetwarzane wyłącznie na potrzeby realizacji porozumienia oraz chronić je będą przed dostępem osób nieupoważnionych, zgodnie z obowiązującymi przepisami o ochronie danych osobowych — zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (dalej: RODO).

2. Strony jako Administratorzy Danych Osobowych oświadczają, że wprowadziły odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, aby przetwarzanie odbyło się zgodnie z przepisami RODO.

3. Strony zobowiązują się do przetwarzania danych osobowych osób reprezentujących stronę, pracowników wyznaczonych do kontaktu między stronami tylko w celu i w czasookresie niezbędnym, do realizacji niniejszej umowy. Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, wszyscy pracownicy zostali przeszkoleni z zakresu ochrony danych osobowych, każdy pracownik zobowiązał się do zachowania poufności i tajemnicy. Pracownicy zostali upoważnieni do przetwarzania danych osobowych.

4. Strony będą przetwarzać dane osób reprezentujących stronę, kontaktowe osób zaangażowanych w realizację niniejszej umowy i zobowiązują się do wykonania obowiązku informacyjnego (art. 14 RODO) wobec tych osób w imieniu drugiej Strony.

§ 16. 1. Porozumienie sporządzono w formie dokumentu elektronicznego.

2. Strony oświadczają, iż Porozumienie podpisane zostało kwalifikowanym podpisem elektronicznym w okresie ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

3. Porozumienie zostaje zawarte jest w dniu, w którym w formie elektronicznej zostanie złożony ostatni podpis przez osobę uprawnioną do zawarcia porozumienia.

§ 17. Porozumienie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Zastępca Burmistrza ds. Gospodarczych:  
**Sebastian Sypko**

Skarbnik Gminy Polkowice:  
**Agnieszka Opalach**

Wójt Gminy Lubin:  
**Norbert Grabowski**

Skarbnik Gminy Lubin:  
**Marzena Kosydor**

Załącznik nr 1 do Porozumienia

**Rozliczenie kosztów realizacji zadania z zakresu organizacji publicznego transportu zbiorowego  
na linii komunikacyjnej Polkowice - Szklary Górne**

Koszty linii nr 26 po stronie Gminy Polkowice

<b>Rok</b>	<b>Stawka za wzkm</b>			<b>13,71 zł</b>
<b>2026</b>	<b>Ilość dni w miesiącu</b>	<b>Ilość wkm dziennie</b>	<b>Ilość wkm w miesiącu</b>	<b>Koszt miesięczny</b>
Styczeń	20	445,3	8906,0	122 101,26 zł
Luty	10	445,3	4453,0	61 050,63 zł
Luty	10	197,1	1971,0	27 022,41 zł
Marzec	22	445,3	9796,6	134 311,39 zł
Kwiecień	18	445,3	8015,4	109 891,13 zł
Kwiecień	3	197,1	591,3	8 106,72 zł
Maj	20	445,3	8906,0	122 101,26 zł
Czerwiec	19	445,3	8460,7	115 996,20 zł
Czerwiec	2	197,1	394,2	5 404,48 zł
Lipiec	23	197,1	4533,3	62 151,54 zł
Sierpień	21	197,1	4139,1	56 747,06 zł
Wrzesień	22	445,3	9796,6	134 311,39 zł
Październik	22	445,3	9796,6	134 311,39 zł
Listopad	20	445,3	8906,0	122 101,26 zł
Grudzień	16	445,3	7124,8	97 681,01 zł
Grudzień	5	197,1	985,5	13 511,21 zł
Razem	253		96776,1	1 326 800,33 zł

**Liczba kursów:**

- od 02.01.2026 r. do 31.12.2026 r. - w dni robocze, szkolne - 18 kursów  
 - od 02.02.2026 r. do 15.02.2026 r., od 02.04.2026 r. do 07.04.2026 r., od 29.06.2026 r. do 31.08.2026 r.,  
 od 23.12.2026 r. do 31.12.2026 r. w dni robocze bez nauki szkolnej - 8 kursów

**Linia nr 26 relacji Polkowice, ul. Młyńska D.A. – Szklary Górne**

Po stronie Gminy Lubin – 1,6 km

Po stronie Gminy Polkowice – 21,9 km

Zajezdnia – D.A. Młyńska – 1,1 km

Lp.	Przystanek	Odległość
1.	Polkowice/ Młyńska D.A.	0,0 m
2.	Polkowice/Głogowska-Osiedle	600 m
3.	Polkowice/11 Lutego-Osiedle	500 m
4.	Polkowice/3 Maja-Kiosk	700 m
5.	Polkowice/3 Maja-Kino	500 m
6.	Polkowice/Kopalniana - Stacja paliw	800 m
7.	Polkowice/Kopalniana - Ogrody Działkowe	900 m
8.	Sobin/Skrzyżowanie	2 400 m

9.	Sobin/31	300 m
10.	Sobin/Remiza	900 m
11.	Sobin/Kościół	600 m
12.	Sobin/Stadnina	300 m
13.	Jędrzychów/8	2 300 m
14.	Nowa Wieś Lubińska/Świetlica	2 800 m
15.	Nowa Wieś Lubińska/27A-30	400 m
16.	Nowa Wieś Lubińska/35-36	300 m
17.	Nowa Wieś Lubińska/6-7	400 m
18.	Jędrzychów/8	2 800 m
19.	Jędrzychów/Szkoła	1 100 m
20.	Jędrzychów/Kościół	800 m
21.	Jędrzychów/99	900 m
22.	Jędrzychów/Nowe Osiedle	500 m
22.	Szklary Górne	2 700 m
		23,5 km

**Linia nr 26 relacji Polkowice, ul. Młyńska D.A. – Szklary Górne, przez Zanam/Mercus**

Po stronie Gminy Lubin – 1,6 km

Po stronie Gminy Polkowice – 23,1 km

Zajezdnia – D.A. Młyńska – 1,1 km

Lp.	Przystanek	Odległość
1.	Polkowice/Młyńska D.A.	0,0 m
2.	Polkowice /Głogowska/Osiedle	600 m
3.	Polkowice /11 Lutego/Osiedle	500 m
4.	Polkowice /3 Maja/Kiosk	700 m
5.	Polkowice/3 Maja/Kino	500 m
6.	Polkowice /Kopalniana /Stacja paliw	800 m
7.	Polkowice /Kopalniana/Ogrody działkowe	900 m
8.	Zanam/Mecus	1 800 m
9.	Sobin/Skrzyżowanie	1 800 m
10.	Sobin/31	300 m
11.	Sobin/Remiza	900 m
12.	Sobin/Kościół	600 m
13.	Sobin/Stadnina	300 m
14.	Jędrzychów/8	2 300 m
15.	Nowa Wieś Lubińska/Świetlica	2 800 m
16.	Nowa Wieś Lubińska/27A-30	400 m
17.	Nowa Wieś Lubińska/35-36	300 m
18.	Nowa Wieś Lubińska/6-7	400 m
19.	Jędrzychów/8	2 800 m
20.	Jędrzychów/Szkoła	1 100 m
21.	Jędrzychów/Kościół	800 m
22.	Jędrzychów/ 99	900 m
23.	Jędrzychów/Nowe Osiedle	500 m
24.	Szklary Górne	2 700 m
		24,7 km

**Linia nr 26 relacji Szklary Górne - Polkowice, ul. Młyńska D.A.**

Po stronie Gminy Lubin – 1,6 km

Po stronie Gminy Polkowice – 21,9 km

Zajezdnia – D.A. Młyńska – 1,1 km

Lp.	Przystanek	Odległość
1.	Szklary Górne	0,0 m
2.	Jędrzychów/Nowe Osiedle	2 700 m
3.	Jędrzychów/Posesja 99	500 m
4.	Jędrzychów/Kościół	900 m
5.	Jędrzychów/Szkoła	800 m
6.	Jędrzychów/8	1 100 m
7.	Nowa Wieś Lubińska/Świetlica	2 800 m
8.	Nowa Wieś Lubińska/27A-30	400 m
9.	Nowa Wieś Lubińska/35-36	300 m
10.	Nowa Wieś Lubińska/6-7	400 m
11.	Jędrzychów/8	2 800 m
12.	Sobin/Stadnina	2 300 m
13.	Sobin/Kościół	300 m
14.	Sobin/Remiza	600 m
15.	Sobin/31	900 m
16.	Sobin/Skrzyżowanie	300 m
17.	Kopalniana/Ogrody działkowe	2 400 m
18.	Kopalniana/Stacja paliw	900 m
19.	3 Maja/Miedziak	800 m
20.	3 Maja/SP3	500 m
21.	11 Lutego/Ogrody działkowe	700 m
22.	Głogowska/PCUZ	500 m
23.	Młyńska D.A.	600 m
		23,5 km

**Linia nr 26 relacji Szklary Górne - Polkowice, ul. Młyńska D.A. przez Zanam/Mercus**

Po stronie Gminy Lubin – 1,6 km

Po stronie Gminy Polkowice – 23,2 km

Zajezdnia – D.A. Młyńska – 1,1 km

Lp.	Przystanek	Odległość
1.	Szklary Górne	0,0 m
2.	Jędrzychów/Nowe Osiedle	2 700 m
3.	Jędrzychów/Posesja 99	500 m
4.	Jędrzychów/Kościół	900 m
5.	Jędrzychów/Szkoła	800 m
6.	Jędrzychów/8	1 100 m
7.	Nowa Wieś Lubińska/Świetlica	2 800 m
8.	Nowa Wieś Lubińska/27A-30	400 m
9.	Nowa Wieś Lubińska/35-36	300 m
10.	Nowa Wieś Lubińska/6-7	400 m
11.	Jędrzychów/8	2 800 m
12.	Sobin/Stadnina	2 300 m
13.	Sobin/Kościół	300 m
14.	Sobin/Remiza	600 m
15.	Sobin/31	900 m
16.	Sobin/Skrzyżowanie	300 m
17.	Zanam/Mercus	1 900 m
18.	Kopalniana/Ogrody działkowe	1 800 m
19.	Kopalniana/Stacja paliw	900 m
20.	3 Maja/Miedziak	800 m

21.	3 Maja/SP3	500 m
22.	11 Lutego/Ogrody działkowe	700 m
23.	Głogowska/PCUZ	500 m
24.	Młyńska D.A.	600 m
		24,8 km